



Rev. Richard Rogan
St. Cyril Church
62 St. Mark's Pl.
New York, N.Y.
10003

ONLY

Serving Chicago, Milwaukee, Waukegan, Duluth, Joliet, San Francisco
Pittsburgh, New York, Toronto, Montreal, Lethbridge, Winnipeg

SLOVENIAN
MORNING NEWSPAPER

LEVELAND, OHIO, THURSDAY MORNING, MAY 1, 1975

LETO LXXVII.—VÖL. LXXVII

Predsednik poziva k narodni edinosti

Po končanem umiku ZDA iz Južnega Vietnama v torek je predsednik Ford pozval vso deželo k "strnitvi vrst" in k opustitvi očitkov.

WASHINGTON, D.C. — ZDA so uspešno, brez večjih težav in brez rabe sile rešile iz Južnega Vietnama svoje državljane in z njimi vred še okoli 70.000 domačinov, ki so bili v strahu za svoje življenje. Govorili so o umiku 130.000 domačinov, toda bilo je očitno, da tega cilja ne bo mogoče doseči. Polom je prišel preje, kot so ga pričakovali.

Ko je bil ameriški odhod iz Saigona končan, je predsednik Ford v posebni izjavi v Beli hiši dejal, da je s tem "končano to poglavje v ameriški skušnjaji". Pozval je vso deželo k edinosti, strnitvi vrst v povietnamski dobi.

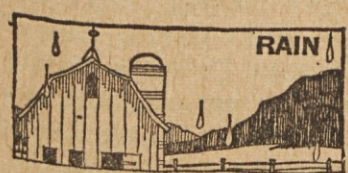
"Vse Amerikance prosim, da strnejo vrste in opuste vse obdolžitve o preteklosti. Gledajo naj naprej k premočnim ciljem, ki jih imamo skupno in k skupnemu delu za velike naloge, ki so nam ostale za izvedbo," je pozival predsednik ZDA.

Državni tajnik Henry Kissinger je v poročilu novinarjem dejal, da je "to čas za celjenje ran, čas, ko je treba pustiti Vietnam za seboj in gledati na naše mednarodne obveznosti". Poudaril je, da moramo biti "zelo pazljivi pri sprejemanju obveznosti v bodoče in nato te, ki jih bomo sprejeli, natančno izvajati". Prijatelje in nasprotnike ZDA je posvaril, naj ne računajo s tem, da bodo ZDA sledile zgledu Vietnama drugod.

Ugledni primorski rojak dr. Alfonz Čuk umrl

LATROBE, Pa. — Včeraj dopoldne je umrl v St. Vincentu rojak, prof. na St. Vincent College dr. Alfonz Čuk, rojen 6. junija 1912 v Biljah pri Gorici na Primorskem. Študiral je v Gorici, kjer je končal bogoslovje in bil posvečen v duhovnika leta 1936. Goriški nadškof go je poslal v Rim, kjer je promoviral za doktorja teologije in v Sv. pisma na Gregorianum. Tik pred vojno se je vrnil v Gorico, za podpravnatelja bogoslovja (velikega semenišča). Postal je eden vodilnih osebnosti na Primorskem. Radi povojnih razmer se je preselil v New York, kjer je kopolanoval v župnij Christ the King v Bronxu, pa istočasno študiral in postal doktor psihologije na Fordham univerzi. Leta 1958 je sprejel profesorsko mesto na benediktinskem zavodu St. Vincent College pri Latrobe, Pennsylvania, kjer je ostal kot načelnik oddalka za psihologijo do smrti. Pogreb bo v benediktinskem samostanu v Latrobe, Pennsylvania, v soboto, 3. maja ob 10.30.

Vremenski prerok



Večinoma oblačno z dežjem in nevihtami, popoldne postopna razvedritvev in hladnejše. Jutri sončno. Danes najvišja temperatura okoli 65 F. (19 C). Včeraj se je živo srebro dvignilo v toplotnih v Clevelandu na 78 F.

Novi grobovi

John J. Urbancich V torek je umrl 61 let stari John J. Urbancich, mož Dorothy, roj. Kastelic, oče Mrs. James V. (Madeline) Debevec, in Johna M. Urbancicha, stari oče Jimmyja V., svak Alice in Steva Opalich (Cape Coral, Fla.), Matthewa in Margaret Kastelic, Mrs. Josephine Klemencic in Mrs. Caroline Kastelic. Pokojnik je bil predsednik Collinwood Booster No. 188 AFU, Sv. Jožefa št. 169 KSKJ in Kolumbovih vitezov Northeast Council 2786. Pogreb bo jutri, v petek, iz Grdinovega pogrebnega zavoda na Lake Shore Blvd. v cerkev Marije Vnebovzete na Holmes Avenue ob 11.30, nato na pokopališče Vernih duš.

Theresa Kocina

V Bedford bolnišnici je po krajši bolezni umrla 97 let stara Theresa Kocina, najstarejša faranka sv. Lovrenca, ki je živela preje na 10603 Way Ave., zadnja štiri leta pa pri Little Sisters of the Poor Home na Richmond Rd. Pokojna je bila rojena v Sloveniji in je prišla v ZDA pred 63 leti, njen mož Anton je umrl leta 1946. Bila je mati Antona, Karla in Franka, 5-krat stari in 6-krat prastara mati, sestra Marie Galliaz (Italija) in pokojnih Josephine Simic (Sims), Amalie Ukmar, Antoinette, Katherine in Johna. Pogreb bo v petek ob 8. iz Ferfolia pogrebnega zavoda na 5386 Lee Road, Maple Heights, v cerkev sv. Lovrenca ob 8.30, nato na Kalvarijo.

Izraelski zunanji minister v Franciji

PARIZ, Fr. — Yigal Allon, izraelski zunanji minister, je prišel v začetku tedna sem na uradne razgovore z namero, da bi dosegel izboljšanje odnosov med Izraelom in Francijo, ki so bili nekdanj prisiljeni, pa so od leta 1967 zategnjeni in hladni. Allon se je razgovarjal s predsednikom republike Giscardom, s predsednikom vlade Chiracom in z zunanjim ministrom Sauvagnarguesom. Koliko je dosegel za izboljšanje odnosov, bodo pokazali prihodnji tedni.

Vojskovanje v Indokini je končano, končano s popolno zmago rdečih. Saigon se je v torek zvečer predal brez vseh pogojev, ko so rdeči odklonili premirje, ki ga je ponudil zadnji predsednik neodvisnega in nekomunističnega Južnega Vietnama gen. Duong Van Minh.

Združene države so srečno rešile iz Saigona zadnje svoje državljane in z njimi še okoli 55.000 domačinov, ki so se v strahu za svoje življenje borili in prizadevali na vse načine, da bi dobili mesto v helikopterjih, ki so v torek prevažali zadnje ameriške državljane in Južne Vietnamce, povezane s politiko ZDA, iz dežele na varno. V glavnem je umik potekal v redu in le dva maršanta sta bila mrtva, ko je en helikopter tresčil v morje. Dva sta bila mrtva dan preje na letališču Tan Son Nhut pri Saigonu, ko so ga rdeči obstreljevali.

Ameriške ladje so včeraj pobrale na morju iz čolnov in ladij še okoli 15.000 beguncev. Tako je skupno število narastlo na okroglo 70.000 oseb.

Rdeči so dosegli veliko zmago in je razumljivo, da se

Glas Amerike postaja spet nekaj bojevitejši

WASHINGTON, D.C. — Glas Amerike, uradni glas ZDA v svetu, je bil v zadnjih letih na splošno v vsem svojem poročanju umirjen in se je izogibal vsemu, kar bi moglo motiti politiko detente.

V zadnjem času je postal ostrejši in nekaj bojevitejši, ko je Sovjetska zveza okrepila svojo protiameriško propagando. Navodilo državnega tajništva Glasu Amerike proglašajo nekateri za "obnovo mrzle vojne".

Nevarnost napada na Južno Korejo?

Južna Koreja se počuti negotovo, ker ni čisto prepričana, da bodo ZDA še dalje pomagale držati stražo na meji proti Severni Koreji.

WASHINGTON, D.C. — Obveščevalni viri pazljivo zasledujejo razvoj v Koreji, kjer so rdeči v Severni Koreji postali bolj bojeviti in zopet poudarjajo svoj cilj — združitve obeh Korej pod svojo oblastjo.

Predsednik Kim je zadnji teden v Pekingu o tem veliko govoril in ob koncu obiska so mu Kitajci obljubili pomoč za doseg tega cilja, pa povedali, da le z mirnimi sredstvi. Princ Sihanuk je v Pekingu napovedal, da bo Koreja združena z rdečo zmago, kot se je to zgodilo v Kambodži in Vietnamu.

Južna Koreja se počuti neugodno in se pripravlja na nevarnost, ki jo vidi pred svojim pragom. Njena skrb je trenutno v tem, kaj bodo storile ZDA. Bodo ohranile svoje oborožene sile v Južni Koreji in to ob morebitnem rdečem napadu pomagalo braniti ali ne. Vsak namig o kaki nameri ZDA svoje oborožene sile zmanjšati ali celo umakniti iz Južne Koreje bi utegnil imeti usodne in težke posledice.

Kambodža ne dopušča tujih vojskih oporišč

Nova kambodžanska vlada je objavila, da ne bo trpela tujih vojskih oporišč na svojih tleh.

BANGKOK, Taj. — Kongres kambodžanske osvobodilne fronte, ki se ga je udeležilo 311 delegatov, med njimi tudi zastopniki budistične duhovščine, je na svojem zasedanju sprejel resolucijo, ki pove jasno, da Kambodža ne bo trpela na svojih tleh tujih vojskih oporišč. Prav tako je Kongres pozval tuje dobrodelne ustanove in organizacije, naj pustijo Kambodžo v miru.

Kambodža je objavila, da hoče hoditi svojo, neodvisno in nevtrarno pot, kot je to sporočil radio Phnom Penh v poročilu o sklepih "narodnega kongresa".

Posebno opazno je trdo stališče proti vsakim tujim vojskim oporiščem. Gre za oporišča Severnega Vietnama, ki so služila za podpiranje vojskovanja v Južnem Vietnamu vse od začetka vojne tam. Rdeči so jih vzpostavili tedaj s tihim pristankom tedanjega gospodarja Kambodže princa Sihanuka. Prav ta oporišča so bila vzrok za razširitev vojne na Kambodžo leta 1970.

Novi gospodarji v Kambodži po vsem sodeč niso v posebno dobrih odnosih z rdečimi v Hanoju, ko so že takoj ob nastopu oblasti temu sporočili, da njegove oborožene sile na kambodžanskih tleh niso dobrodošle. Sicer pa je znano, da se Kambodžanci in Vietnamci niso nikdar v preteklosti posebno prijazno gledali. Spori med obema so stari stoletja.

Mehika ima presežek

MEXICO CITY, Meh. — Mehika je imela v prvih 9 mesecih 6,3 milijone dolarjev presežka v zunanji plačilni bilanci, medtem, ko je imela v istem razdobju leto prej 127,9 milijonov pri-manjkljaja.

ODMEV NA RDEČO ZMAGO V VIETNAMU PO SVETU

Komunisti po vsem svetu, zlasti pa v Hanoju in Pekingu, slavijo zmago v Vietnamu posebno slovesno, ker je združena s praznovanjem 1. maja. V Moskvi so kljub vsemu nekaj zadržani. V Ameriki prijaznem in zavezniškem svetu sodijo, da je poraz za ZDA v Indokini "močujoč", ker jih je privedel do spoznanja, da ni mogoče uspešno braniti neke države, ki "ni sama pripravljena porabiti vseh sil za ohranitev svoje svobode".

BONN, ZRN. — Predaja Saigona v torek je napravila mogočen vtis po vsej Evropi. Boj v Indokini je bil po treh desetletjih zaključen z zmago rdečega vietnamskega nacionalizma kljub naporom ZDA, ki so hoteli ta del sveta obvarovati pred komunističnimi osvajalci. Poraz, sodijo tu, bo vplival "očiščujoče" na ZDA in se bo verjetno izkazal kot zdravilen ali celo rešilen. Zavezniki in prijatelji ZDA v Evropi, ki niso bili nikdar vneti za ameriško vojskovanje v Aziji, upajo, da se bodo ZDA zdaj bolj posvetile Evropi, ki je po njihovem mnenju od Azije v mednarodni politiki veliko pomembnejša za ZDA.

V vsej Evropi, od Londona do Moskve, kažejo novice iz Indokine čut zgodovinske pomembnosti, pa so sorazmerno umirjene kljub proslavljanju 1. maja, praznika delavstva v socialističnem svetu. Praznovanje v Moskvi je umirjeno in trezno, kot bi se zavedali važnosti trenutka.

V Parizu ugotavljajo, da se je zgodilo, kar je bilo neizbežno. Severni Vietnam, kjer je nacionalizem izredno močan, domoljubje, četudi rdeče, v ospredju vseh naporov, je prevladal nad neodločnim, običajno živčim in uživajočim Južnim Vietnamom, ki je računajoč na ameriško varstvo živel po starem, namesto da bi se lotil obsežnih reform in z njimi dosegel podporo in pri-padnost ljudskih množic.

Francija, ki ima svoje poslanstvo v Saigonu odprto, bo priznala novo vlado, ko bo ta ustaljena. Sedaj, kot poročajo rdeči

sami, ta še ni vzpostavila oblasti v južnem delu, kjer se baje 8 pokrajin na področju Delte Mekongse še ni predalo kljub pozivu predsednika Minha v torek.

Svedska je novo vlado v Saigonu že priznala, isto je storila tudi Indija. Tajski in Avstralijski sta napovedali, da bosta to skoro storili.

Zavezniki ZDA v Evropi, posebno v Londonu in Bonnu, sodijo, da je treba pokazati odločno in jasno solidarnost z ZDA prav v trenutku njihovega poraza v Indokini. Temu cilju bo služil sestanek voditeljev držav NATO, ki je napovedan za 29. in 30. maj v Bruxellesu v Belgiji, kjer je glavni stan NATO. Za enkrat so edino v Parizu objavili, da francoski predsednik Valéry Giscard na sestanku ne bo šel.

Četudi kažejo v Moskvi trezno umirjenost ob zmagoslavju svojih zaveznikov v Indokini, prevladuje vendar povsod mnenje, ki ga je izrazil bivši britanski zunanji minister Alex Douglas-Hume včeraj v lorksi zbornici parlamenta: "Svobodni svet je dosegel točko negotovosti, kjer morajo demokracije zahtevati dokaz o namerah in dejanjih komunistične Rusije, ki bodo v soglasju s sodelovanjem in družabništvom."

Svobodni svet spoznava, da je treba bolj gledati na dejanja kot na besede, ki prihajajo iz Moskve in Pekinga. Po njih bo sodil, koliko je načelo o mirnem sožitju in govorjenje o "detenti" stvarno vredno.

Razvoj v Indokini v zadnjih tednih je pomagal prebuditi svobodni svet iz iluzij o varnosti in upravičenosti predajanja mirnemu, breskrbnemu življenju. Odgovorni so začeli poudarjati potrebo po trdni obrambi, po vojaški pripravljenosti, ki edina zagotavlja varnost in ohranjanje. Ta spoznanja se kažejo tudi v naši deželi, v javnosti in celotu tudi v — Kongresu.

Zadnje vesti

WASHINGTON, D.C. — Severni Vietnam je dobil v Južnem Vietnamu toliko modernega ameriškega orožja, da se je njegova vojaška moč podvojila in presega moč vseh njegovih sosedov. Skupna vrednost ameriškega orožja in opreme, ki je v Južnem Vietnamu prišla v roke rdečih, je cenjena tu na okoli 5 bilijonov dolarjev.

WASHINGTON, D.C. — Včeraj je član bivše vlade v Saigonu razkril pisma bivšega predsednika ZDA Nixona, v katerih je ta obljubil "nagli in strogi odgovor z vso silo", če bo Severni Vietnam kršil določila pariškega dogovora iz januarja 1973. Predsednikov tiskovni tajnik Ron Nessen je dejal novinarjem, da izgleda, da so pisma točna, pa ponovil svojo prejšnjo trditev, da v njih ni nič več, kot je bilo "v onem času povedano javno".

BANGKOK, Taj. — Tu pričakujejo prvi konvoj avtobusov s tujimi državljani iz francoske-

Iz Clevelanda in okolice

Romarjem v Hamilton — Tisti, ki želijo potovati z rev. L. Tomcem v Hamilton, Ont., so prošeni, da kličejo popoldne do 10. zvečer tel. 481-8207.

Skupno sv. obhajilo — Članice Oltarnega društva fare sv. Vida imajo v nedeljo pri osmi sv. maši skupno sv. obhajilo, ob dveh popoldne pa sejo. Po seji bo počastitev mater in zabava. Vse članice vabljene.

Pretep na sodišču — Ko je porota odločila, da je pet jetnikov okrajne jetnišnice obtoženih posilstva nekega sojetnika krivih, so ti začeli pretep, pred katerim so sodnik in člani porote naglo pobegnili iz sodne dvorane. Okrajnim čuvarjem in pomočnikom šerifa je vzelo 20 minut, da so vzpostavili mir in red ter jetnike odvedli v ječo.

Blue Shield dražji — Vsi poskusi odložitve uvedbe povišanja za Blue Shield s 1. majem so propadli, ko je včeraj sodnik Krupansky odločil, da za tako zahtevo ni pravne osnove. O umaknitvi povišanj, ki segajo od 10-60%, razpravljajo v Columbusu v državnih zakonodajih.

Mestni svet odobril sredstva za policijo — Mestni svet je včeraj z 29-4 glasovom odobril milijon dolarjev iz sklada za obnovo in razvoj mesta za plače policiji. Tako ne bo treba odpustiti 445 policijske vsaj do prihodnje jeseni. Župan Perk je k odločitvi mestnega sveta dejal, da je ta dal "le pol leba".

Šahovski turnir — Danes zvečer se bo začel na Case Western Reserve University mednarodni šahovski turnir, ki se ga bo udeleževalo 16 mednarodnih šahovskih mojstrov. Začetek ob 6. zvečer. Vstopnice bodo napredaj pri vrodu, na razpolago pa so tudi v uradi lista Plain Dealer, pod katerega pokroviteljstvom se turnir vrši.

Mariano Rumor v Kairo

KAIRO, Egipt. — Italijanski zunanji minister Mariano Rumor je bil zadnje dni tu in se razgovarjal o položaju na Srednjem vzhodu poleg o italijansko-egiptskih zadevah.

ga poslaništva v Phnom Penhu. Kambodža je objavila, da bo okoli 600 tujih državljanov, ki so se ob padcu Phnom Penha zatekli v francosko poslaništvo, poslala z avtobusi do meje Tajkse.

BANGKOK, Taj. — Hanojski radio je objavil zahtevo, da se ameriške ladje, ki pobirajo begunce iz Južnega Vietnama iz čolnov in ladij, umaknejo, ker da je to vmešavanje v notranje zadeve Vietnama. Ameriške ladje se drže izven teritorialnih voda — 3 milje od brega, kot je to priznavala vlada Južnega Vietnama. Hanoi smatra za teritorialne vode 12 milj širok pas morja ob obali.

WASHINGTON, D.C. — Jordanijski kralj Hussein, ki je na uradnem obisku v ZDA in je bil v torek sprejet pri predsedniku Fordu, včeraj pa se je dalj časa razgovarjal z državnim tajnikom Kissingerjem, je dejal novinarjem, da se Jordanija utegne udeležiti konference v Ženevi.





6117 St. Clair Ave. — 431-0628 — Cleveland, Ohio 44103

National and International Circulation

Published daily except Wed., Sat., Sun., and holidays, 1st week of July

Managing Editor: Mary Debevec

NAROČNINA:

- Zdržene države: \$23.00 na leto; \$11.50 za pol leta; \$7.00 za 3 mesece
- Kanado in dežele izven Združenih držav: \$25.00 na leto; \$12.50 za pol leta; \$7.50 za 3 mesece
- Petkova izdaja \$7.00 na leto

SUBSCRIPTION RATES:

- United States: \$23.00 per year; \$11.50 for 6 months; \$7.00 for 3 months
- Canada and Foreign Countries: \$25.00 per year; \$12.50 for 6 months; \$7.50 for 3 months
- Friday Edition \$7.00 for one year.

SECOND CLASS POSTAGE PAID AT CLEVELAND, OHIO

No. 69 Thursday, May 1, 1975

Pred 30 leti in danes

I.

V torek, 29. aprila, je minilo 30 let, odkar so enote ameriške tretje armade pod poveljstvom gen. Pattona zasedle nemško koncentracijsko taborišče Dachau, kjer je bilo zaprtih okoli 34.000 političnih jetnikov iz vse Evrope, med njimi tudi blizu 4.000 iz Jugoslavije, v prvi vrsti iz Slovenije. Poleg 35.000 živih je bilo tudi nekaj tisoč mrtvih, ki jih niso mogli pobirati in sežgati, ker je smrt v tistih dneh široko kosila. Dnevno je umrlo 700 do 800 jetnikov. Nemci so hoteli taborišče uničiti z vsemi jetniki vred, pa jim je zadnji tak poskus preprečilo zavezniško letalstvo, ko je uničilo na letališču v bližini nemška letala, ki bi naj pokončala taborišče. Par jetnikov, ki jim je uspelo uiti iz taborišča, je doseglo ameriške predstraže pri Augsburgu in jih obvestilo o položaju v Dachau. Poveljnik predhodnice je s svojim polkom brez bočnega kritja naglo prodril do taborišča, da bi preprečil pomor jetnikov.

Ameriški podčastniki, ki je prvi dosegel taborišče, je bil zaprepačen nad strahotno sliko pred seboj. Na poveljniškem stolpu je snel svojo čelado in na glas začel moliti: Oče naš...

Enote SS, ki so se nahajale v okolici Dachaua, so skušale naslednjo noč taborišče napasti in uničiti, pa so jih ameriški vojaški oddelki prestregli: 35.000 političnih jetnikov, izstradanih in bolj podobnih okostnjakom kot živim ljudem, je bilo rešenih SS-jevarjev in stražarjev. Nihče ni bil gotov, če niso SS zastupili vodo in hrano, ki jo je bilo v SS delu taborišča še dovolj. Ameriški osvoboditelji so morali najprej vse pregledati, predno so mogli začeti osvobodjene jetnike oskrbovati...

Ko je bilo vse pregledano, so dali vsakemu jetniku po eno kilogramsko konzervo svinjskega mesa in po en komis. Sestranski jetniki so jedli in jedli, kar pa njihov oslabljeni organizem ni prenesel. Tako jih je v prvem tednu po osvoboditvi umrlo še okoli 2.000.

Francozi, drugi zahodni Evropejci, Italijani in Čehi so bili veseli, težko so čakali na povratek domov. Rusi so bili nekam negotovi, prav tako Poljaki in del Jugoslovancev. Med Poljaki so prevladovali nasprotniki komunizma, ki so odklonili povratek domov pod komunistično oblast. Večina Jugoslovancev se je prijavila za povratek, četudi je vedela, da bo prišla pod komunistično oblast.

Velika večina Slovencev je pripadala OF, precej pa je bilo takih, ki so bili prijeti in poslani v nemška koncentracijska taborišča že ob samem začetku vojne. Med temi je bilo večje število slovenskih duhovnikov iz predela, ki so ga zasedli Nemci. Med njimi so bili dravogrski dekan Munda, dr. Franček Hrastelj, nekdanji ravnatelj Cirilove tiskarne v Mariboru, neki kaplan Areh in še nekateri.

Večina jetnikov, ki niso bili pripadniki OF, se je odločila za domov, ker je bila prepričana, da bo "že kako", morda ne bo tako hudo, kot "izgleda". Po taborišču so namreč krožile govorice o "črni listah", ki da jih imajo komunisti o svojih tovariših v taborišču. Eden od njih mi je v razgovoru med štirimi očmi — bila sva stara znanca iz študentskih let — priznal, da "bodo na Jesenicah prišli vsaj okoli 200 iz Dachaua vračajočih se jetnikov", ker niso njihovi.

Skupino slovenskih, sokolskih in narodnih legionarjev so komunisti, ki so se še v času nemške oblasti v taborišču spravili na razne položaje v upravi tega, označili ameriškem poveljstvu za "SS" in dosegli, da je bila zaprta v bunker. S pomočjo poljskih duhovnikov je uspelo rešiti od tam vsaj prijete duhovnike, med tem ko so komunisti ostale (polk. Peterlin, maj. Križ, por. Zagoršek, M. Finč, Žehar in še nekateri) odpeljali zvezane domov v soglasju z Amerikanci.

Taborišče Dachau je spadalo nekaj časa pod poveljstvo nekega gen. Adamsa, upravo pa je vodil polk. Joyce. Ko so jima zastopniki slovenskih nacionalnih jetnikov skušali obrazložiti razmere v Jugoslaviji in ju opozoriti na komunistično nasilje, je general Adams začudeno odgovoril: But Tito is a fine man!

Vsako nadaljnje razpravljanje z njim je bilo nemogoče. Bil je menda nekje iz Teksasa ter je bil prepričan, da to, kar so mu povedali njegovi vojaški predstojniki in propagandisti, mora biti čista resnica. Polk J. Joyce je kasneje le spoznal, da verjetno ni vse tako, kot so jih ameriški uradni viri obvestili, zato je skupini, ki se je odločila, da se ne vrne v Jugoslavijo, dal na kosu papirja dovoljenje, da taborišče Dachau, ki je bilo v juniju še vedno zastraženo po ameriških vojakih, zapusti in gre, kamor hoče, "ker da je za kralja Petra", ki je bil tedaj še vedno uradno priznani vladar Jugoslavije.

Sovraštvo dela dachauskih jetnikov, predvsem Rusov in Poljakov do Nemcev je bilo v tistih dneh strašno. Ameriško poveljstvo se je odločilo ohraniti zaporo taborišča, ker bi sicer na Nemce besni jetniki, ki so bili še telesno pri

moči, mogli iti morit in uničevati v okolici. Dobro se spominjam Poljaka, ki mi je dejal: Če mi pride v roke nemški otrok, ga bom prijel za noge in udaril z njegovo glavo ob zid. Ko sem ga zaprepaščen pogledal in zmajemal z glavo, mi je pojasnil: Če ga pustim živega, Bog ve, če ne bo on kdaj ubijal in moril moje otroke! Vsekakor strahotna logika sovraštva!

(Konec jutri)

Vili

BESEDA IZ NARODA

Materinska proslava Slovenske šole pri Sv. Vidu

CLEVELAND, O. — Če se ne motim, je letos 23 let, odkar imamo pri Sv. Vidu redno vsako leto materinsko proslavo sobotne Slovenske šole. Lepo število, ki služi v čast staršem, posebno materam, in pa učiteljsvu na tej šoli.

Ko so začeli leta 1949 prihajati v Cleveland v vedno večjem številu slovenski politični begunci, so med prvimi mislili na organizacijo šole za svoje otroke. Saj so jih pa imeli že po vseh evropskih taboriščih, koder jih je bilo večje število. Prva slovenska sobotna šola po zadnji svetovni vojski v Clevelandu je bila v Slovenski pisarni, ki je bila v tistem času na Glass avenuji v hiši nasproti vidovske župnijske šole. To šolo je organiziral father Jožef Godina, učila pa je na njej gđc. Slavica Pozne, danes ga. Krepfel. Pisarniški prostori pa so bili nezadostni in neprimerni; vse je bilo samo za silo.

Gospod župnik Alojzij Baznik, ki je prišel na faro Sv. Vida leta 1952, je takrat priskočil na pomoč sobotni Slovenski šoli s tem, da ji je dal na voljo prostore v župnijski šoli, kar ji je omogočilo nadaljnji razvoj in razmah. Enako velesrčno je bil Slovenski šoli naklonjen tudi Baznikov naslednik rajni župnik R. Praznik. Prepričani smo, da bo tako ostalo tudi pod novim župnikom g. dr. A. Edvardom Pevcem. Res pa je, da še to v tej zvezi pripominjam, da je učno delo na Slovenski šoli od leta do leta bolj naporno, kar najbolj občutijo starši in učiteljsvo.

Podobno kakor slovenski Mišlavčevi večeri tako so tudi slovenske Materinske proslave samo ob sebi umeven privilegij obeh naših clevelandskih sobotnih slovenskih šol: collinwoodske in te pri Sv. Vidu. Priprava teh dveh prireditev gotovo najbolj pritiče njima. Mladina ljubi svoje matere; slovensko šolsko učiteljsvo pa ima ravno v materah svojo najmočnejšo oporo.

Letošnja Materinska proslava Slovenske sobotne šole pri Sv. Vidu bo v nedeljo, 11. majnika, ob treh popoldne v šolski dvorani pri Sv. Vidu. Pri njej bodo nastopili učenci in učenke vseh oddelkov, od najmlajših, ki so še v otroškem vrtcu, pa do onih v najvišjem razredu; skupaj je v letošnjem šolskem letu v Slovenski šoli 160 učencev in učenek. Otroci v spremstvu staršev ne plačajo nobene vstopnine, za odrasle pa je vstopnina po \$2.

Mladina nas vabi, da pridemo in da še posebej skupno počastimo svoje matere. Naše vse so na tem svetu! Odzivimo se! Janez Sever

Poudarek Slovenskega večera na kulturi in skupnosti

CLEVELAND, O. — Slovenski večer 3. maja na Clevelandski univerzi bo imel poleg družabne vrednosti še svoj poseben poudarek: kulturni program združenih nastopajočih sloven-

skih skupin in društev. Celoten program bo posvečen mladini; saj je v nji naša bodočnost. Izgleda, da smo se Slovenci končno otreli pomislekov in preteklih zaprek ter se posvetili bodočnosti.

V skupnih močeh lahko pokažemo v pravi obliki nam drago misel: kulturno bogastvo našega naroda. Enakovredni narod, enak drugim! Program tega Slovenskega večera bo pred široko vse-slovensko publiko. Konferenca slovenskih univerzitetnih profesorjev, ki se bo vršila 1., 2. in 3. maja na univerzi, bo dala slovesni poudarek vsej stvari. Naši clevelandski kulturni delavci bodo tako imeli priliko, da se pokažejo v svoji najboljši luči. Posebnost programa bo v tem, da bo zajemal v sebi od naših najmlajših; otrok prve, druge in še celo tretje generacije, pa tja do naših že preizkušenih, starejših odrskih veteranov. Mladina Mladih harmonikarjev, študentje clev. univerze, pevci Korotana, plesalci Kresa, otroci SNPJ društev in še in še. Obeta se bo bogat kulturni spored.

Celotni večer bo obsegal poleg programa še svečan banket z večerjo, zabavo s plesom, razstavo Slov. umetniškega kluba in otvoritev sobe narodnega muzeja.

Večer je pod okriljem Clevelandskega kulturnega sveta (Slovenian Heritage Foundation), doprinos, dobiček gre pa v sklad za poučevanje slovenstva. Clevelandska univerza je ena izmed redkih, ki ima priliko in ji je uspelo, da ima v svojem rednem učnem načrtu slovenščino kot priznani tuji jezik. Tako ima slovenska naselbina Velikega Clevelanda možnost študija slovenstva na najvišji ravni. Ze sama prilika, da imamo in da lahko razvijemo ta študij v večji obseg, da vsakemu Slovencu upanje na bodočnost. Ta pa zavisi od nas samih. Ideja je tako velika, da jo lahko podpre vsak Slovenec.

Cleveland se je odločil in priprave so v teku. Nastopajoča društva so se pripravila, študentje in mladina zve v bodočnost. Ne pustimo jih same! Vstopnice za Slovenski večer se še dobijo pri univerzi sami, C.S.U., University Tower, 1756 Cleveland, Ohio 44115, telefon 687-4538; ali pa pri odboru Večera: Mrs. Bertha Lobe, 1023 E. 68 St., Cleveland, Ohio 44103, telefon: (službeno, čez dan: 694-2957) ali pa kličite privatno: 432-0792.

Za pripravljalni odbor:
August-Božidar Pust

Ob 30-letnici

CLEVELAND, O. — Kakor podoba iz težkih sanj se pred nami spet odvijajo usodni dogodki: rdeči "osvoboditelji" se bližajo in tisoči in tisoče beže pred njimi, puščajoč za seboj vse, razen golega življenja.

Samo imena so različna: "osvoboditelji" so isti, želja po svobodi je ista. In še nekaj je isto: interesi velesil so se še enkrat postavili nad pravico do svobodnega življenja nekega malega naroda.

Za slovenski narod je ta Golgota minila pred 30 leti, okronana s strahotno smrtjo zvezanega slovenskega domobranstva. Vidimo torej, da ni pod soncem nič novega, da se ni nič spreme-

nilo, da se zato tudi v nas samih ne sme nič spremeniti: kot kristjani smo sicer dolžni odpustiti zločin, ki je bil zagrešen nad našim narodom in nad našimi brati, sovrtniki in soborci v Slovenskem domobranstvu; pozabiti pa tega nikdar ne moremo in ne smemo.

Trideset let poteka te dni, odkar se je reka slovenskih ljudi prelila preko Karavank v tistem upanju, ki ga ameriška izjava neodvisnosti imenuje "pursuit of happiness" — iskanje sreče. Ta pa je bila predvsem v svobodi. Za ceno življenj tisočev naših najboljših smo to srečo in svobodo dosegli in vse, kar se od nas pričakuje in zahteva, je lojalnost do spomina na tiste, ki so nas vsa dolga vojna leta varovali pred rdečo "svobodo" ter nam nato pred 30 leti s poslednjo zmago na Dravi odprli pot v široki svet do resnične svobode in sreče.

15. junija, trideset let potem, ko je legla v grob poslednja domobranska četa, se bomo na Slovenski pristavi spomnili teh svojih najboljših bratov in vrstnikov. Glavni odbor Zveze DS-PB Tabor zato iskreno vabi vse Slovence iz Clevelanda in okolice, ki jim je drag spomin na padle in pomorne slovenske vaske stražarje, četnike in domobrancelje, da se udeležijo teh svečanosti.

ZDSPB Tabor

KONCERT PRI SV. LOVRENCU

Cleveland, O. — Mladi harmonikarji so lani prvič gostovali pri sv. Lovrencu v Newburgu. Še dolgo po koncertu so ljudje govorili kako prijeten popoldan so jim pripravili ti mladi in talentirani godci. Pri nas imamo le malokdaj take predstave in zato jih bolj cenimo. Veseli smo, da so se tudi letos odzvali našemu vabilu in bodo ponovili svoj koncert pri nas v nedeljo 4. maja popoldne ob pol štirih. Mnogo truda in nešteto ur sta položila za pripravo koncerta voditelja Rudi Knez in Tone Nemec ob desetletnici "Mladih Harmonikarjev". Starši so vozili otroke na vaje in otroci so se pridno vadili. Ali naj bi bilo vse to samo za en koncert? Zakaj ne bi razveselili slovenskih ljudi še kje drugje in navdušili mladino za slovenske pesmi in melodije

K že itak bogatemu in lepemu sporedu, ki so ga imeli pri Sv. Vidu, bomo pri nas dodali še nekaj točk. Nastopila bosta znana solista Edi Kenik in Janez Povirk s slovenskimi narodnimi pesmimi. Ansambel TRIGLAV bo imel par točk in 14-letni John Hrovat, sin naše fare, bo nastopil s svojo "harmoniko na knofe".

Tako se nam obeta res prijeten popoldan in tisti, ki ste bili na koncertu pri sv. Vidu, boste slišali nove pesmi in melodije. Povabite še svoje prijatelje in znance in se nam pridružite. Vstopnice so samo en dolar in pol. Dobite jih lahko pred koncertom. Dvorana je dovolj velika in sedežev dovolj. Tudi za razna okrepčila bomo preskrbeli, da ne boste lačni in žejni bli domov.

Pa še nekaj drugega bomo imeli pri nas, kar pri sv. Vidu niste videli. Mladi Janez Povirk, ki ga je Bog obdaril z večimi talenti, bo razen pevskega solo nastopa na odru, imel ob priliki koncerta v naši dvorani tudi razstavo svojih del, zlasti slike slovenskih pokrajin in razne druge motive. Tisti, ki ste že videli kako njegovo delo, boste gotovo želeli videti še ostala njegova dela. Pridite!

Po koncertu bo prosta zabava. Igral bo orkester TRIGLAV.

Vabimo vse ljubitelje slovenske glasbe in slovenskih pesmi, da se nam pridružite v nedeljo popoldne, 4. maja, ob pol štirih. Zagotavljamo Vas, da Vam ne bo žal. Pozabili boste za nekaj ur na svoje težave in se prijetno



Korotanov koncert

V soboto zvečer, 26. aprila, nam je v dvorani Slovenskega narodnega doma na St. Claru pevski zbor "Korotan" pripravil svoj že trindvajseti letni koncert in ga združil s spominom na leto 1945.

Korotanovi pevci in pevke so iz slovenskega rodu, ki je moral leta 1945 zapustiti domovino, iz rodu, ki še nosi in mora nositi v svojih srcih spomin na tiste strašne dni ter ohranjati zvestobo do slovenskih narodnih idealov, za katere so pred tridesetimi leti tisoči in tisoči v groznem trpljenju dali svojo življenja. To dejstvo nalaga Korotanu še posebno dolžnost, da poleg ohranjanja in gojenja slovenske pesmi ohranja in goji dediščino in poslanstvo slovenskega rodu, iz katerega izhaja. Zato je bila združen koncertnega nastopa s spominom na leto 1945 letos primerna in pravilna. Spomin-ska nota je prevladovala letošnji nastop vsebinsko in oblikovno, prevladovala je v dušah pevcev in pevke ter poslušalcev in poslušalk, ki so napolnili dvorano.

Zbor je pripravil za koncert dirigent ing. F. A. Gorenšek, ki vodi zbor že deset let. Pod njegovim vodstvom je zbor dosegel lepo raven pevske izvežbanosti in lepega izvajanja. Intonacijski spodrsiljaji so skoraj popolnoma izginili iz zborovih koncertnih nastopov že več zadnjih let. Zanesljivost v intonaciji je in mora biti odlika vsakega dobrega zbora. Ravno tako tudi discipliniranost v izvajanju in občutek za pevske fineše, s katerimi skuša dirigent interpretirati pesmi. Vse to more zbor doseči, če vadi in študira pod vodstvom dobrega in nadarjenega dirigenta. Korotan ima takšnega dirigenta. Seveda pa je pot izpopolnjevanja dolga in trda. Razumljivo je tudi, da novi pevci in pevke, ki so še neizkušeni, v neki meri zaustavljajo napredovanje zbora v smeri izpopolnjevanja, posebej še če pristopijo v večjem številu. Temu pa more od pomoči resna predanost petju in discipliniranost pri vajah.

Korotan ima okrog 80 pevcev in pevke. Ima lepo število mladih prijetno barvanih glasov in glasovi celotnega zbora se lepo zlivajo. Letošnji koncertni nastop nam je torej prikazal Korotan kot zbor z lepo ubranimi glasovi, na splošno ubranim petjem in gotovostjo v intonaciji.

razvedrili. Veseli Vas bomo. Saj take prireditve in lep obisk poživijo slovenskega duha v naši stari slovenski naselbini. Prepričani smo, da bo koncert zopet dobro uspel in še prekosili bomo sveto-vidskega. Veliki prijatelj slovenske mladine in ljubitelj slovenske pesmi, svetniški kandidat škof Slomšek, za čigar beatifikacijski sklad bo šel čisti dobiček koncerta, bo s svojim blagoslovom in priprošnjo podpiral našo prireditev.

NA SVIDENJE V NEDELJO PRI SV. LOVRENCU.
Father Varga

Vprašanje davkariji

WASHINGTON, D.C. — Davčni zavezanec je naslovil na davčno upravo v Washingtonu daljše pismo, v katerem se je zanimal za davčne olajšave. Med drugim je zapisal tudi tole:

"Moj desetletni sin, navdušen trnkar, je ob potoku padel. de-roča voda mu je odnesla ribiško palico. Ali lahko to odštejem od osnove za davek na dohodek?"

V prvem delu koncerta je mešan zbor najprej zapel ameriško in slovensko himno, nato pa prav občuteno Viternikovo "Slovenska domovina". Sledila sta ženski in moški zbor. Ženski zbor je lepo ubrano zapel narodno v Gorenškovi priredbi "Pa ta jutranja zarja" ob klavirski spremljavi Katke Likozarje v duetu Mire Kosmrove in Slavke Zitnik, katerih glasova sta se barvno lepo ujemala. Druga pesem ženskega zbora pa je bila Borisa Kovačiča "Rože so bolj rudeče" ob klavirski spremljavi Metke Gorenškove in solo vložku, ki ga je lepo zapela izkušena pevka Mary Sekne. Moški zbor je zapel narodno "Sem se rajtov ženiti" in pa Kernjakovo "Mojce, le vzemi m'ne". Poslednjo pesem moremo zaradi njene zahtevnosti in priljubljenosti smatrati za nekako preizkušnjo za zbor in soloista. Pa moram reči, da sta zbor in solist Ivan Hauptman preizkušnjo kar dobro prestala. Ivan Hauptman ima svojsko barvit in polno zvonen bariton in je zapel solo partijo z občutkom in gotovostjo. Prvi del je zaključil mešani zbor s tremi pesmimi. Vodopivčovo "Ena ptica priletela" in narodno "Rožmarin spomin", ki jo je harmoniziral ustanovitelj celovskega "Gallusa" Cigan, je zbor zapel pod vodstvom mladega Milana Gorenška. Zanj je bil to eden prvih koncertnih nastopov kot dirigent. Po trenutnem začetnem omahovanju sta mladi dirigent in zbor izvedla obe pesmi prav lepo in z gotovostjo. Tretja pesem je bila narodna v priredbi F. A. Gorenška "Po jezeru blizu Triglavu" ob klavirski spremljavi Metke Gorenškove. Lepo izvajanje te pesmi je še posebej pokazalo barvno ubranost zborovih glasov.

Večina drugega dela je bila posvečena spominu mučnikov. Najprej je Ivan Jakovina prebral Cankarjevega "Gospoda stotnika". Sledil je Prelovčev "Oj Doberdob", ki ga je občutno in z glasovnim zborom. Helena Skubic je nato prebrala Balantičev "Jesenski spev". Mešani zbor je potem zapel narodno v Tomčevi priredbi "Kaj ti je deklica" ob klavirski spremljavi Metke Gorenškove in duetu Doroteje Semenovice in Milana Gorenška, katerih izvajanje je poudarilo razpoložljivost pesmi. Sledila je Miheličeva "Ljubi očka, kaj si rekel", ki jo je ob pritanjeni spremljavi mešanega zbora lepo in z gotovostjo zapel osemletni Dominik Gorše s svojim mehkim otroškim glasom, kar je dodalo k meri ožčnosti. Pesem sta morala mali solist in zbor ponoviti. "Mrtvaški pohod" Jeremije Kalina so zatem recitali: V. Kmetič, R. Lekšan, L. Mohar, J. Tominc in E. Veider. V naslednji točki je mešani zbor lepo ubrano zapel Premrlor "Absolucijo". Nato pa je Ivan Hauptman recital Balantičev "Sen o vrnitvi". Spominski del, ki ga je povezoval Jože Likozar, je zaključil mešani zbor z domobransko koračnico "Zdrava bodi moja lepa domovina".

Za konec nastopa je mešani zbor zapel še narodno "Na Gorenjskem je fletno", narodno v Miheličevi priredbi "Jaz imam pa konjica bistrega" in pa Jobstovo "Pevec", ki je izvenela mogočno. Zadnjo pesem je dirigent Gorenšek v kratkem nagovoru posvetil Milanu Pavlovčiču, Zalki Likozar, Božu Pustu, Milanu Dolinarju, Jožetu Lebnu in vsem drugim, ki so v času zadnjih desetih let zboru pomagali ob njegovih nastopih.

Za opremo odra sta poskrbeli Theresa Jarem in Helena Skubic, za likovnost programa je poskrbela Helena Skubic, luči pa Miro Odar.

Mate Resman

Karl H. Waggenerl

LETO GOSPODOVO

Roman

PREVEDEL FRANCE KUNSTELJ

Na pol pota pa se ustavijo in se, vsi osupli in plaši, prekrizajo. Saj je tudi zadost čudno, kako je zdaj David prikoracal z valujočo kuto skozi nočni gozd. Na desni vodi Nežiko in v levici vihti zvonec. Ne, takega od mrtvih vstalega Elija ne moreš kar tako zgrabiti za ušesa.

Pusti zdaj zvonjenje, reče župnik in se smehlja, — je že dobro!

In potem pospremijo otroka nazaj v vas.

Toda Agata vzame malega Davida še trdo v šolo. Ti vendar kradeš, reče, tega sploh nisem vedela! In kakšne norčije so sploh to pri tako odraslem cepcu, kot si ti? Kaj naj kramarica odgovori, kajdar bo mati vprašala, če je David zdaj razumen fant, ki se nanj v sili lahko zaneses?

Zakaj David naj le ve, da se materi ne godi dobro. Spet je morala pustiti službo v trgovini za perilo, piše, to ni bilo posebno ugodno mesto. Spočetka že, ali potlej je prišlo nekaj vmes. Kramarica ne more Davidu prebrati, kaj se je njegovi materi pripetilo v tej trgovini, — da je namreč nekoč vstopil neki mlad gospod, da bi mu Monika pokazala srajce. O, ji reče nenadoma, ali se ne poznamo? To je vendar dražestno, je menil mladi gospod, čez dan prodaja perilo in ponoči drugo...

Da, sreča, da Monika ni vzela s sabo v mesto malega Davida, takoj je morala iti, in kam naj bi ga zdaj dala! Tudi Karel ji ni hotel verjeti nobene besede več. Že poznam tvoje laži, je vpil! Ta gospod že ve, kaj je rekel. In kako je bilo tokrat z Davidom, kje je neki ostal njen vroče ljubljeni otrok? Pojdi, je rekel Karel, zgubi se! Iz tebe ne bo nič.

Pozneje pa je vendarle spet našla službo in morebiti bi ondi lahko dolgo ostala, v tamošnjem okolišju je ni nihče poznal. Da, a kljub temu je bilo prepozno. Monika mora nekaj priznati... Po tisti nesreči v trgovini za perilo je mislila narediti čez vse križ, pa se ji ni posrečilo, samo prehladila se je spet, ko je bila tako dolgo v mrzli vodi. — Slišite, je rekla gospa, preveč kašljate! Gotovo ji nisi mogel zameriti, če ni marala imeti pri otrocih takega človeka, ki je bolehal v prsih.

In od tedaj leži Monika spet v bolnišnici. Dobro mi je, piše. Brž ko ji bo moči vstati, bo poprosila višjega zdravnika, da ji da spet delo v kuhinji. Ne manjka ji veliko, Agata sploh ne misli, da je Monika morda hudo bolna. Žilava je, to je zdravnik sam dejal, in zato se bo vse pač dobro končalo. Samo pred zimo ima Monika strah, saj tudi ni več tako mlada in vse jo precej tako pretrese, tista stvar s Karlom in drugo. Ali če bi dobila delo v kuhinji, potem bi imela spet upanje.

Pozdravi Davida, piše mati, in v pismo je vtaknila nekaj šilnikov, te naj dene v svoj hranilnik.

Vidiš, reče Agata, mati misli, da imaš svoje stvari v redu. Ona je bolna in svoj zadnji denar da za tvojo oskrbo, ti se pa samo potepaš in norčuješ iz ljudi. Kaj pa si hotel z Nežiko v gozdu?

Pokoro delati. David je hotel postati puščavnik, čudodelnik.

Tako, puščavnik? Nekaj naj ti povem: puščavnik smo mi vsi. In sicer ima Bog več veselja nad enim veselim delavnim človekom kakor pa nad vsemi pokorečimi se postopači.

Da, že, kaj naj David zdaj stori? Ali naj prosi patra Janeza odpuščanja, ker mu je vzel kuto? Ta siromašna krpa visi zdaj oprana v župniškem vrtu, pa tudi krava se še zmeraj ne more prav pomiriti. Lenka meni, da je duševno zmedena.

Oh, to je že spet seveda samo neumnost, je kar vsa vas prišla ob pamet? Kramarica opazuje s skrbjo in skrivno ginjenostjo malega Davida. Saj njeno srce sploh ni tako trdo, da bi ne mogla videti njegove boli, njegovega obupnega boja proti solzam. Agata je samo potuhnila svoje srce in ga skrila, preveč je bolelo, če je kdo zgrabil po njem. Morda je bilo še celo veliko mehkejši in občutljivejši kot pri drugih ljudeh? Puščavnik smo vsi, pravi. Z leti se ji ljudje zmeraj bolj odtegujejo, ona za nikomer ne joka, ali včasih zmruže v svoji samotni izbi. Nič več je ne veseli, da bi tako brezbrizno puščala svoje okno odprto. Vse svoje življenje se je Agata hlabro borila, nazadnje ni preostal noben sovražnik več, izogibali so se je kakor nepremagljive trdnjave. In zato je zdaj Agata potrebovala nekoga, ki bi se mogla zanj bit. Ob drugem času bi vzela drugo Moniko z grmade, prav tako brez strahu in hladnokrvno, kakor jo je iz cerkve spremila, in ljudje bi se bili potuhnili, ker je to storila ona, prepirljiva kramarica.



UMAKNIL SE JE — Alexander Butterfield, nekdanji Nixonov pomočnik v Beli hiši, ki je prvi razkril obstoj posnetkov razgovorov v Beli hiši na trakove, je odstopil kot upravnik Zvezne letalske uprave zaradi obsežne kritike svojega dela.

Agata je pisala Moniki, da je tudi v njeni hiši kuhinja za oskrbo, naj le kar pride, če ima veselje, naj je zdrava ali bolna. Ali Monika bi le rajši ostala v bolnišnici, bila bi samo breme za Agato. Pusti mi malo časa, odgovori. Vem, da se pregrešam, ali daj mi, da še to poskusim! Morda le ni vse zamujeno in izgubljeno. In če bi se spet vrnil, bi mu tako rada povedala, da ga ne bo nikoli pozabila. Kupi mu za to kučmo, je takrat rekel. Ne, res, kaj takega vendar ne moreš nikoli več pozabiti.

Dobro, potem hoče Agata čakati. Za vsak primer pripravi posteljo v drugi kamri, in malemu Davidu poravnava glavo, kolikor je to pri njem mogoče.

Jutri mi lahko pomagaš v prodajalnici, mu reče. Jutri bo Telovo.

AIR CONDITIONING,
REFRIGERATION, HEATING
- REASONABLE RATES -

Call ..

John's Refrigeration
851-0700

Insured & Bonded

ZA SMEH

On: "Kako je najin sinko inteligent. Gotovo ima svojo pamet od mene."
Ona: "Najbrž. Jaz imam svojo še vedno."



Ameriška Domovina
6117 St. Clair Ave.
Cleveland, Ohio 44103

Prosim, da pošljate Ameriško Domovino kot moje darilo za Materinski dan na sledeči naslov:

.....
.....
.....

Za to darilo pošiljam znesek \$.....

Moje ime in naslov:

Carst Memorials
Kraška kamnoseška obrt

EDINA SLOVENSKA IZDELOVALNICA NAGROBNIH SPOMENIKOV
15425 Waterloo Rd. 481-2237

NAROCITE SVOJIM DRAGIM MAMICAM

AMERIŠKO DOMOVINO

KOT DARILO ZA

Materinski dan

Naročite telefonično: 431-0628

Naročite pismeno:



VSE NAJBOLJŠE JE PROSTO! — Tako vsaj trdijo občo-dovalci narave. Tri leta stari Lizzie Arms v San Anselmo, Kalif., prav uživa sonce in "dežek" na vrtu doma, ko se je v "mamini" obleki spravila na tricikelj.

Dragi naročniki!

Tiste, ki prejimate Ameriško Domovino po pošti, lepo prosimo, da nam vsaj dva tedna pred selitvijo sporočite svoj novi naslov. Tako boste list nepretrgoma redno prejeli, nam pa boste prihranili poštnne stroške, kateri znašajo sedaj po 10 centov za vsako vrnjeno številko. Najlepša hvala za tozadevno sodelovanje!

Uprava



"Poglej, tukaj v Ameriški Domovini je zopet oglaševanih nekaj prav poceni predmetov!"

"Tako priliko je treba izrabiti, da se prihrani nekaj dolarjev."

"Pomni, draga ženica, vsak cent se pozna, ki ga moreva prihraniti."

"Zato vsak dan pregledjva Ameriško Domovino, ne samo novice in drugo berilo, ampak tudi oglase. Trgovci, ki oglašuje v Ameriški Domovini, je zanesljiv in pri njem kupujva."



Draga nevesta!

Poročni dan naj bi bil najsvetejši,
najveselejši in najlepši dan
Tvojega življenja.

Poročna vabila, s katerimi boš
povabila k temu velikemu dogodku svoje
sorodnike, prijatelje in drage znance, so
največje važnosti.

Poročne predpriprave zahtevajo
ogromno časa in skrbi.

Pridi k nam in izberi poročna
naznanila iz pravkar dospelih najnovejših
katalogov, najmodernejših vzorcev, oblik,
papirja in črk.

Naše cene so zmerne, postrežba
uslužna.

Na svidenje!

AMERIŠKA DOMOVINA
6117 St. Clair Ave.
Cleveland, Ohio 44103

CHICAGO, ILL.

ALL TYPE SEWER WORK

Electric rodding, reasonable rates.
24 hr. service. Licensed and Bonded
Phone: 312 283-0666.

J & C Sewerage and Drainage



SPREMENBA VODNIKOV — Prvi voditelji skupine "Črni panterjev" (od leve) Eldridge Cleaver, Huey Newton in Bobby Seale so se mirno umaknili in vodstvo skupine je postopno prevzela 32 let stara Elaine Brown (na desni), učiteljica v Oaklandu v Kaliforniji.